

中總研討班30周年慶典

黃孟復尤蘭田周波丹珠昂奔招玉芳周俊明等主禮



▲「香港工商業研討班30周年慶典活動」上，眾主禮嘉賓與中總首長、培訓委員會歷屆正、副主席於台上合影

【本報訊】香港中華總商會日前在廣州南沙大酒店舉行「香港工商業研討班30周年慶典活動」。全國政協副主席黃孟復、中央統戰部副部長尤蘭田、國務院港澳辦副主任周波、國家民委副主任丹珠昂奔、廣東省副省長招玉芳、中聯辦副主任周俊明、南沙區書記丁紅都親臨慶典晚宴擔任主禮嘉賓。

中總會會長蔡冠深聯同中總培訓委員會專責會長楊劍陪同一眾主禮嘉賓、中總首長、培訓委員會歷屆正、副主席向出席嘉賓祝酒，並與來自內地各省市部門及機構的領導、中總培訓委員會成員、會董、會員、歷屆研討班講師和學員等逾200人同慶慶祝。

為國家培訓逾6,000人才

蔡冠深於晚宴上致辭時表示，中總自1982年創辦「香港工商業研討班」一直堅持發揚「愛國愛港」的優良傳統，積極協助國家改革開放培訓人才、推動與國際接軌。研討班創辦至今30載，培訓學員超過6,000名，在各自的崗位上積極推動祖國改革開放事業發展，成為國家棟樑之材。展望將來，中總將繼續在協助國家培育更多優秀人才的基礎上，帶領研討班朝向更多元化的方向發展，並推動研討班繼續與時俱進，為祖國富強昌盛貢獻力量。

中總並於同日分別舉行了座談會和午餐



▲座談會現場

講座。歷屆研討班學員、培訓委員會成員和中總會董在座談會上分享了參與研討班的經驗和感受，並就研討班的未來發展提出建議。蔡冠深會長亦就研討班的發展、功能等作了總結回應。

午餐講座由中山大學港澳珠江三角洲研究中心主任陳廣漢及中國銀行（香港）發展規劃部經濟研究處主管謝國樑擔任專題演講嘉賓，分別就國家經濟走向和環球經濟走向，以及香港在當中的功能角色發表演說，並與參加者交流意見。

此外，大會並安排一眾嘉賓實地考察南沙新區，參觀國際汽車產業園內的豐田汽車廠，並到南沙資訊科技園聽取南沙新區最新規劃，使嘉賓對南沙新區定位為服務內地、連接港澳、面向世界的粵港澳全面合作的國家級新區有更深入認識。

出席是次活動的中總成員尚包括中總副會長袁武，榮譽會長霍震寰、張永珍、林廣兆、張成雄，培訓委員會主席劉宇新，副主席吳連烽、邱建新以及該會多位常委、會董及會員等。



▲內蒙古呼倫貝爾市政府副秘書長崔新宇（右）、大公報總編輯賈西平（中）與呼倫貝爾商務局外資科科長郭紀偉（左）合影 本報攝

呼倫貝爾市客人訪本報

【本報訊】內蒙古呼倫貝爾市政府副秘書長崔新宇一行昨日到訪本報，總編輯賈西平熱情接待來賓並接受了該市電視台的採訪。賈總還於本報史料陳列館向來賓介紹了大公報的歷史。崔新宇一行通過參觀，了解了大公報的辦報歷程、歷史名人和名人題詞，被大公報悠久的歷史和一代代大公人無私奉獻的精神所感動，表示要把大公報作為一個良好平台，進一步加強與大公報的長期合作。

海內外華商聯 為同仁賀壽

觀塘工商聯

【本報訊】日前，香港海內外華商聯合會、香港觀塘工商業聯合會會長廖漢輝、永遠榮譽會長冼漢鎮、許鎮江以及榮譽會長甄元昌等為會董局成員舉辦慶賀生辰活動。

觀塘工商聯會長廖漢輝表示，該會成員集工商各業和法律、會計及保險等專業人士，藉各種聚會，濟濟一堂，不僅聯繫友誼，並且交流訊息，得以了解各行各業的最新情況。他表示會董會後舉行聚餐，成員間既可輕鬆交談，又可互換資訊，聚餐前為會董局成員賀壽，更可增進成員間的情誼。

當晚出席聚餐的還有該會副會長王振雄、余敏；執行會董韋子邦；會董黎健漢、戚治江、陳立漢、陳祖成、梁浩龍、蔡來順、何綺蓮、施忠民、黃志源及創興銀行代表梁國民。



▲觀塘工商聯會長廖漢輝（右八）為會董局成員賀壽

香港特別行政區政府

綜合招聘考試及基本法測試（學位／專業程度職系）接受申請

綜合招聘考試及基本法測試（學位／專業程度職系）（以下簡稱基本法測試）將於2012年6月2日及9日在香港舉行。申請人可選擇在是次考試應考任何一張或多張綜合招聘考試試卷及／或基本法測試試卷。公務員考試組會按申請人選擇應考的試卷，安排他們於上述考試日期的其中一日應考。有關編排不同組別的考生在上述日期應考的安排將於2012年5月上旬在公務員事務局網頁（www.csb.gov.hk/chi/cre.html）內公布。任何有關更改考試日期／試場的要求將不獲處理。

綜合招聘考試：

綜合招聘考試包括三張各為45分鐘的多項選擇題試卷，分別是英文運用、中文運用及能力傾向測試。申請人可報考全部、任何一張或任何組合的試卷。

應徵學位或專業程度公務員職位的人士，須在綜合招聘考試的英文運用及中文運用兩張試卷取得二級或一級成績，以符合有關職位的一般語文能力要求。個別進行招聘的部門／職系會於招聘廣告中列明有關職位在英文運用及中文運用試卷所需的成績。部分職位亦要求應徵者在能力傾向測試中取得及格成績。

綜合招聘考試與公務員職位的招聘程序是分開進行的。除非有關招聘廣告另有訂明，有意投考學位或專業程度公務員職位的人士，應先取得所需的綜合招聘考試成績。申請參加綜合招聘考試的人士應先確定擬投考職位的要求及被接納為等同綜合招聘考試成績的其他考試成績，以決定所需報考的試卷。有關綜合招聘考試的更多詳情，以及將綜合招聘考試成績列入為入職條件的公務員職系名單，已載列於公務員事務局網頁。

基本法測試：

基本法測試是一張設有中英文版本的多項選擇題試卷，目的是評核考生的《基本法》知識。全卷共15題，考生須於20分鐘內完成。基本法測試並無設定及格分數，滿分為100分。

為提高大眾對《基本法》的認知和在社區推廣學習《基本法》的風氣，所有申請公務員職位空缺的應徵者，均須接受《基本法》知識測試。應徵者在基本法測試的表現，會佔其整體表現的一個適當比重，但不會影響其申請公務員職位的資格。原則上，考生的學歷、經驗和才能仍然是考慮其是否適合被聘用的主要因素。有關基本法測試的詳情已載列於公務員事務局網頁。

申請資格：

申請參加是次綜合招聘考試及基本法測試的人士，必須持有大學學位，或符合申請學位或專業程度公務員職位所需的專業資格，或將於2011-12學年獲取大學學位資格。

申請方法：

申請參加是次綜合招聘考試及基本法測試的人士必須在2012年4月12日下午5:00前（香港時間）透過下列其中一個方法遞交申請：(i)透過公務員事務局網頁的網上申請系統；(ii)郵寄至香港添馬添美道2號政府總部西翼7樓718室公務員考試組（郵戳的日期為2012年4月12日或之前）；或(iii)投於香港添馬添美道2號政府總部東翼地下的收集箱〔收集箱的擺放時間為星期一至五上午8:00至下午7:00（2012年4月12日至下午5:00），公眾假期除外〕。申請書（CSB31（3/2012））可從公務員事務局網頁下載，或從各區民政事務處諮詢服務中心及勞工處各就業中心索取。資料不齊全或不清楚、過期、重覆、以傳真或電郵方式遞交的申請書，將不獲處理。

有意參加是次綜合招聘考試及基本法測試的人士，應細閱載於公務員事務局網頁的有關詳情。

查詢：

如有查詢，可致電（852）2537 6429或電郵至 csbcsu@csb.gov.hk 與公務員考試組聯絡。

申請酒牌轉讓及更改啟事 花城海鮮酒家

現特通告：甄慰強其地址為九龍尖沙咀寶勒巷6-8號A盈豐商業大廈3樓，現向酒牌局申請把位於九龍尖沙咀寶勒巷6-8號A盈豐商業大廈3樓花城海鮮酒家的酒牌轉讓給馬玉雲其地址為九龍尖沙咀寶勒巷6-8號A盈豐商業大廈3樓及作以下更改：「更改事項為：加簽跳舞批註。」凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交九龍深水埗基隆街333號北河街市政大廈4字樓酒牌局秘書收。

日期：2012年4月6日

APPLICATION FOR TRANSFER AND AMENDMENTS OF LIQUOR LICENCE FLOWER CITY SEAFOOD RESTAURANT

Notice is hereby given that Yan Mou Keung, Ronald of 3/F., Winfield Commercial Building, 6-8A Prat Avenue, Tsim Sha Tsui, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for transfer of the Liquor Licence in respect of Flower City Seafood Restaurant situated at 3/F., Winfield Commercial Building, 6-8A Prat Avenue, Tsim Sha Tsui, Kowloon to Ma Yuk Wan of 3/F., Winfield Commercial Building, 6-8A Prat Avenue, Tsim Sha Tsui, Kowloon and the following amendment(s): "Addition of dancing endorsement." Any person who knows any reason why this transfer and amendments should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Pui Ho Street Municipal Services Building, 333 Ki Lung Street, Shamshuipo, Kowloon within 14 days from the date of this notice.

Date: 6-4-2012

申請酒牌續期啟事 興盛茶餐廳

現特通告：潘雪芳其地址為新界葵涌葵興路100號葵涌中心大廈13樓E室，現向酒牌局申請位於新界葵涌葵興路100號葵涌中心大廈地下A-5,30,31及32號舖及1樓B8號舖（部份）興盛茶餐廳的酒牌續期。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交新界大埔鄉事會街8號大埔綜合大樓4樓酒牌局秘書收。

日期：2012年4月6日

APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE Hing Shing Restaurant

Notice is hereby given that Poon Suet Fong of Flat E, 13/F, Kwai Chung Centre, No.100 Kwai Hing Road, Kwai Chung, N.T. is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Hing Shing Restaurant at Shop A-5, 30, 31 & 32, G/F & Shop B8 (portion) 1/F, Kwai Chung Centre, No.100 Kwai Hing Road, Kwai Chung, N.T. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Tai Po Complex, No.8 Heung Sze Wui Street, Tai Po, New Territories within 14 days from the date of this notice.

Date: 6-4-2012

申請酒牌續期啟事 潮民

現特通告：林德君其地址為香港大坑流紗街22號地下A舖現向酒牌局申請把位於香港大坑流紗街22號地下A舖潮民的酒牌續牌。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交香港灣仔軒尼詩道225號駱克道市政大廈8字樓酒牌局秘書收。

日期：2012年4月6日

APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE 潮民

Notice is hereby given that Lam Tak Kwan Teddy of Shop A, G/F, 22 Wun Sha Street, Tai Hang, Hong Kong, is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of 潮民 at Shop A, G/F, 22 Wun Sha Street, Tai Hang, Hong Kong. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 8/F, Lockhart Road Municipal Services Building, 225 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong within 14 days from the date of this notice.

Date : 6 April, 2012

申請酒牌轉讓啟事

Number 8

現特通告：李嘉雯其地址為新界大埔仁興街1至17號美馨大廈地下8號舖現向酒牌局申請把位於新界大埔仁興街1至17號美馨大廈地下8號舖Number 8的酒牌轉讓給陳子悠其地址為天水圍天澤村澤星樓3513室，附加批註事項為酒吧。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交新界大埔鄉事會街8號大埔綜合大樓4樓酒牌局秘書收。

日期：2012年4月6日

APPLICATION FOR TRANSFER OF LIQUOR LICENCE Number 8

Notice is hereby given that Li Ka Man of Shop 8, G/F., Mei Hing Mansion, 1-17 Yan Hing Street, Tai Po, N.T. is applying to the Liquor Licensing Board for transfer of the Liquor Licence in respect of Number 8 at Shop 8, G/F., Mei Hing Mansion, 1-17 Yan Hing Street, Tai Po, N.T. to CHAN Tsz Yau Mon of Flat 3513, Chak Sing House, Tin Chak Estate, Tin Shui Wai with endorsement of bar. Any person who knows any reason why this transfer should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Tai Po Complex, No.8 Heung Sze Wui Street, Tai Po, New Territories within 14 days from the date of this notice.

Date: 6-4-2012

申請酒牌啟事

金潮榕

現特通告：蔡迪生其地址為九龍將軍澳唐俊街9號君傲灣第三座52字樓L室現向酒牌局申領位於九龍深水埗福榮街14號地下金潮榕的酒牌。凡反對是項申請者，請於此啟事登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交九龍深水埗基隆街333號北河街市政大廈4字樓酒牌局秘書收。

日期：2012年4月6日

技能提升 自我增值

查詢請電 2836 1234 網址 www.info.gov.hk/emb



廣告熱線：2831 0500
圖文傳真：2838 1171 2834 6631
E-mail: tkpwork@takungpao.com

工商情報 綜合消息

特廉分類廣告專欄

歡迎來電查詢

